

## JATETXEAK MUTRIKUN / RESTAURANTES EN MUTRIKU

<b>R</b>	<b>Jatetxea / Restaurante</b>	<b>Tel.</b>	<b>Prezioak Precios</b>	<b>Berezitasuna Especialidad</b>	<b>Irekitzea Apertura</b>
<b>R1</b>	<b>KAI ETXEA</b> Magdalena, 4	943603344	Eguneko menua / Menú del día: 9€ (Aste egunetan de lunes a viernes) 15 € (Asteburuetan /Fin de semana) Karta / Carta: 30-35€	Sukaldaritza berria / Nueva cocina	Egunero bazkal orduan eta larunbatetan afariak ere bai / Abierto todos los días al mediodía, y sábados por la noche. Itxita gaez, larunbatetan izan ezik/ Cierra por la noche excepto sábados.
<b>R2</b>	<b>BATZOKI</b> Conde Mutriku, 1	943195076	Eguneko menua / Menú del día: Ez / No Larunbat gauean Karta / Sábado noche carta: 20-30€	Arrautzak, txorizo.../ Huevos, chorizo...	Larunbat gaua bakarrik dute jatetxe zerbitzua /El servicio de restaurante sólo se da el sábado por la noche
<b>R3</b>	<b>KOFRADI ZAHARRA</b> Kaia, z/g.	943603954	Eguneko menua / Menú del día: Ez / No Karta / Carta : 30€	Sardina erreak, atuna tomatearekin, oilasko erreak.../ Sardinas asadas, atún con tomate, pollos asados	Uztaila eta abuztua egunero bazkariak eta afariak / Julio y agosto abierto todos los días al mediodía y a la noche. Irailetan Ekainera ez dute jatetxe zerbitzurik / De septiembre a junio no tiene servicio de restaurante.
<b>R4</b>	<b>JARRI TOKI</b> Mutriku-Deba	943603239	Eguneko menua / Menú del día: Ez / No Menú degustación: 35 € (Aurrez eskatuta /Con reserva) Karta / Carta: 35€	Euskal sukaldaritza, arraina parrillan, etxeko postre eta ogia / Cocina vasca, pescado a la parrilla, repostería y pan casero	Bazkal orduan eta afal orduan. / Abren al mediodía y a la noche. Igande gaua eta astelehena itxita / Domingo noche y lunes cerrado
<b>R5</b>	<b>SAN JUAN</b> Laranga auzoa	943603167	Eguneko menua / Menú del día: 9€ (Aste egunetan de lunes a viernes) 15-20 € (Asteburuetan /Fin de semana) Karta / Carta: 20-35€	Arkumean, garaiko arrain eta etxeko postreak / cordero, pescado de temporada y postres caseros.	Uztaila eta abuztuan egunero bazkariak eta afariak / julio y agosto abierto todos los días al mediodía y a la noche Irailetan Ekainera egunero zabalik bazkal orduan eta larunbatetan afariak ere bai / Resto del año, abierto todos los días al mediodía. Cenas sólo los sábados.
<b>R6</b>	<b>PIKUA</b> Barrio Laranga	943942222/ 629105733	Eguneko menua / Menú del día: 9€ (Astelehenetik ostiralerla /de lunes a viernes) Karta / Carta : 20-35 €	Txerrikumea (enkarguz), itsasoko produktu freskoak/ cochinillo (por encargo), productos frescos del mar	Egunero, bazkariak eta afariak. <i>Diario Comidas y cenas</i>
<b>R7</b>	<b>KALBAIXO</b> Laranga auzoa	943603256	Eguneko menua / Menú del día: Ez / No Karta / Carta: 30€	Zapoa / Rape	Uztaila eta abuztua egunero bazkari eta afariak / julio y agosto todos los días, comidas y cenas. Irailetan Ekainera aste bukaeretan bakarrik irekita eta enkarguz/ De septiembre a junio abierto sólo fines de semana o con reservas.
<b>R8</b>	<b>GALDONA</b> Galdonamendi auzoa	943603509	Eguneko menua / Menú del día: Ez / No Plater konbinatuak / Platos combinados: 10-12 € Karta / Carta: 25€	Zapoa erreta (enkarguz), bakailaoa tomatearekin, piper beteak / Sapo asado (por encargo), bacalao con tomate, pimientos rellenos.	Uztaila eta abuztua egunero bazkari eta afariak / julio y agosto todos los días, comidas y cenas. Neguan afariak enkarguz bakarrik / En temporada de invierno, las cenas sólo por encargo.
<b>R9</b>	<b>MIJOA</b> Mijoia industrialdea, pab. 0	943603180	Eguneko menua / Menú del día: 9 € (Astelehenetik ostiralerla de lunes a viernes) 15 € (Larunbat eta igandeetan/ sábado y domingo) Karta / Carta: 25-30€	Entsaladak eta arraina plantxan / Ensaladas y pescados a la plancha	Egunero irekita, bazkal orduan. Afariak larunbat gauean bakarrik (uztaila eta abuztuan) eta enkarguz / Abierto todos los días al mediodía. Cenas sólo sábados (julio y agosto) y por encargo Irailetan Ekainera, larunbata egun osoa itxita/ Resto del año, cierran los sábados.

\* Gutxi gora beherako prezioak / Precios orientativos

\* 2010ko Uztailan gaurkotuta / Actualizado en Julio 2010

\* Zentrotik kanpo / Fuera del casco urbano

**JATEKO TABERNAK MUTRIKUN / BARES PARA COMER EN MUTRIKU**

<b>B</b>	<b>Taberna / Bar</b>	<b>Tel.</b>	<b>Eskaintza / Oferta</b>	<b>Irekitzea/ Apertura</b>
<b>B1</b>	<b>AMETZA</b> Txurruka Plaza, 2	943603749	Plater konbinatuak, razioak, bokadiloak, Pintxoak , Karta (okelak, arrainak, entsaladak,...) <i>Platos combinados, Raciones, Bocadillos, Pinchos, Carta (carnes, pescados, ensaladas,...)</i>	Egunero irekita / Abierto a diario
<b>B2</b>	<b>KULIXKA</b> Txurruka Plaza, 6	94 02 9198	Razioak, bokadiloak, oilasko errea, pintxoak / <i>Raciones, bocadillos, pollos asados, Pinchos...</i> Eguneko Menua/ <i>Menú del día: 16€ (Uztaila eta abuztuan egunero. Behe denboraldian, aste bukaeratan bakarrik / Julio y agosto todos los días. Resto del año, sólo fines de semana)</i>	Astelehena Itxita/ <i>Lunes Cerrado</i>
<b>B3</b>	<b>ARANZUBI</b> Txurruka Plaza, 4	943603053	Plater konbinatuak, razioak, bokadiloak, Pintxoak <i>Platos combinados, Raciones, Bocadillos, Pinchos</i>	Egunero irekita / Abierto a diario
<b>B4</b>	<b>SU BELTZ</b> Atxitxin, 10	943603058	Plater konbinatuak, razioak, bokadiloak <i>Platos combinados, Raciones, Bocadillos</i>	Egunero irekita / Abierto a diario
<b>B5</b>	<b>GOITI-BEHERA</b> Atxitxin, 20	943195062	Plater konbinatuak, entsaladak, razioak, bokadiloak, hanburguesak sandwichak eta pintxoak <i>Platos combinados, ensaladas, raciones, bocadillos, hamburguesas, sándwiches y pinchos</i>	Egunero irekita / Abierto a diario Uztailak 26 itxita/ <i>26 de julio cerrado.</i>
<b>B6</b>	<b>BADI BODEGOIA</b> Bajada Atxitxin, 7	943604623	Bokadiloak / <i>Bocadillos</i>	Egunero irekita / Abierto a diario
<b>B7</b>	<b>BARE-BARE</b> Bajada Atxitxin z/g	943604203	Bokadiloak / <i>Bocadillos</i> (Uztailan, asteburutan; Abuztuan, egunero / <i>Julio Fines de semana; Agosto diario</i> )	Egunero irekita / Abierto a diario
<b>B8</b>	<b>CHESTER</b> San agustin	943604861	Oilasko frijitu patatekin /pollo frito+ patatas. Entsaladak eta berdura frijituak/ <i>Ensaladas y salteados de verdura</i>	Ostirala, larunbata, igande eta jai egunak/ <i>Viernes, sábados, domingos y festivos: 19:00-23:00</i> Mutrikuko festetan egun guzta irekita/ <i>Fiestas de Mutriku, abierto todo el día.</i>
<b>B9</b>	<b>TAMAYO</b> Jose Mª Alcibar z/g	943604036	Eguneko menua / <i>Menú del día: 9€ (Aste egunetan de lunes a viernes) 12 € (Asteburuetan /Fin de semana)</i> Bokadiloak / <i>Bocadillos</i>	Egunero irekita / Abierto a diario Abuztuaren 16tik 30era itxita / <i>Cerrado del 16 al 30 de Agosto</i>
<b>B10</b>	<b>BAR PUERTO</b> Portu kalea	943607139	Razioak, kazuelatxoak eta pintxoak / <i>Cazuelitas, raciones y pinchos</i>	Egunero irekita / Abierto a diario
<b>B11</b>	<b>TXIRINGITOÀ</b> Igerilekua /Piscina	---	Pizzak, hanburguesak eta bokadiloak / pizzas, hamburguesas y bocadillos.	Ekainak 15etik irailak 15era egunero irekita / <i>Abierto a diario del 15 de junio al 15 de septiembre (euria bada itxita / en caso de lluvia cerrado)</i>
<b>B12</b>	<b>ER CHIRINGUITOÀ</b> Playa Saturraran Hondartza	943603092	Entsalada, oilasko errea, razioak eta bokadiloak / <i>Ensaladas, Pollo asado, raciones y bocadillos, /</i>	Uztaila eta abuztua egunero irekita / <i>Julio y agosto Abierto a diario</i> Gainontzeko itxita /Resto del año cerrado
<b>B13</b>	<b>ZELAIETA</b> Olatz auzoa	943604595	Plater konbinatuak, razioak, bokadiloak, Pintxoak Karta: 25€ <i>Platos combinados, Raciones, Bocadillos, Pinchos</i> Carta: 25€	Uztaila erdialdetik hasi eta abuztu amaiera arte egunero irekita. Igande gauaz itxita. Gainontzeko garaietan larunbata egun osoa eta igandea goizez. <i>Desde mediados de julio hasta finales de agosto abierto todos los días. Domingo noche cerrado.</i> <i>Resto de laño abre sábado día completo y domingo por la mañana.</i>

MUTRIKU



